

مکتوبات

ادبی و سیاسی رساله‌ها اسبوعیه در

۳۱ نجی سنه

۲۳ ربیع الآخر ۱۳۳۰

پنجشنبه

جلد: ۱۴ - جزو: ۱۴۱

ایتالیا قرالنه سۇ قصد

ۋ

حکمدار قاتلیری مملکتی

بکن مارت افرنجینک ۱۴ نجی کونی روماده ایتالیا قرالی ویقتور نه مانولہ قارشى (دالبا) نامندہ برایتالیان دلیقانلیسی طرفندن وقوع بولان سۇ قصد اوزرینه ایتالیا غزته لرندن یر چوغنک بوتشبت جنائی بی ، اوروپانک کسج ترکار نامیلہ یادی اعتیاد ایدندیکی اتحاد و ترقی جمعیتنه عطف و اسناد غیرتندہ بولندیفی معلومدر . یوسۇ قصد ، ضریب برتصادف اثری اوله رق ، برهفته قدر اول ینہ مذکور غزته لر طرفندن اتحاد و ترقی جمعیتنک ایتالیا قرالنی ویا باش وکیلنی قتل ایتدیرمک ایچون بعض ماکدونیا اختلال قومیتہ لری ایله ترتیباتدہ بولندیغنه دائر اورتیه آتیلان شایعاتی متعاقب ظهور ایلشدرکه بودہ . ایتالیا غزته لرینک بوتشبت جنائی بی ترکارنک اثر ترتیبی کبی تلقی ایتمہ لرینی موجب اولمشدر .

اتحاد و ترقی جمعیتی ایله بوسوء قصد آرمہ سسندہ مناسبت تصوری معقولیدر ؛ دگیدر ؛ دور و دراز آتی تدقیق ایدمک دکلز ؛ چونکہ اسناد مالم یکن هیچ بروقت موجب مسئولیت اوله ماز .

هله وقعه نک فاعلی بر ایتالیان اولدیفی عقب فعلده تعین ایتش ایکن آندن تعامی ایدوبدہ ایجاد ایتدکلری اولاح ویا بلغار آنارشیسیتلرینی اورتیه آتمق و آنلرک مشوقنیده اتحاد و ترقی جمعیتی اولق اوزره قبول و اعلان ایتمک ایتالیا ارباب قلنه خاص اولان منطقک ائک معقول براینندن عد اولمغه شایاندر .

متشبت قصدك ایتالیان اولمسیله برابر اجنبی بر قومه آلت انتقام اولوبده کندی حکمدارنی اعدامه قصد ایتیمی طوغریسی شایان عبرتدر .
حال بوکه ایتالیا غزته لرینک بونی هیچ دوشمنیه رك قصد واقعی ترکره عطف و مال ایتلمی نه قدر غریب ایسه اوروپا مطبوعاتنک نشریات واقعه یی بلاحا که تلقی و اعلان ایتلمی آندن اغریبدر .

بزی حیرتله دوشیرن حاللردن بریده ایتالیا مطبوعاتنک - فاعل قصدك هویتی معلوم اولدینی حالده - بو سوء قصد وسیله سیله حتمزده وقوع بولان اسنادات و اتهاماتیدر . چونکه ایتالیانلرک هنوز پک اوزاق اولمیان ماضیلرینی ، یوز سنهدر کچیردکوری ادوار اختلالیه و جنایه اعتباریله طبیعت ثانیه حکمنی آلمش اولان اعتبارلرینی عالم پیش نظردن دور طوتسه بیله ، اق ماضینک و اعتیادتک نتیجه سی اولان تمایلات مخصوصه اخلاقیه ، ینسه اق ملتک افرادندن اولان ، اق محیطده یاشامقده بولنان ایتالیان غزته جیلرینه مجهول اولماق اقتضا ایدر . واقعا ایتالیانلرک ، تشبت واقع اوزرینه همان عثمانیلرلی اتهام قیاملری بر مقصد مخصوصه مستند اولدیغنه ، یعنی اوروپا افکار عمومیه سنی بسبتون علیهمزه اماله ایله صلح ایچون اوزرمزده تضییق اجراسنی تسهیل آرزوسندن ایلری کلدیکنه شبهه ایدیه مز . فقط بو مقصد بیله ایتالیان مطبوعاتنک کندیلرینی بودرجه اونوتملری ، ماضیلرینی بومرتبه لرده نظر اعتباره آلاملری ایچون بر معذرت تشکیل ایلدیز . باخصوصکه روما تشبت جنایسنی اجرا ایدن آدم بر اجنبی دکل ، بر وطنداشلری ، برایتالیان ، یعنی آدم قتلنده ، حکمدارلره قازشی سوء - قصد ایقاعنده فطره ، اعتیاداً متخصص بر شخصدر .

یوندن ۱۸ سنه مقدم ایتالیان عمله سندن (قازماریو) فرانسه رئیس جمهوری (قازنو) یی لیونده بیجاقله جرح و اتلاف ایلدیکی زمانده ، اق تاریخده ایتالیا رئیس وکلاسی اولان معهود (قریسی) بو جنایت ایله ایتالیا ملتته برشین ترتیب ایلیه جکینی اثبات توهمیه : « قاتلارک وطنی یوقدر . » جمله معروفه سنی صرف ایلش ایدی . اق وقت (قریسی) نک ، رجال سیاسیه یه خاص بولنان افادات مصلیت

آميز جله سندن اوله رق ايلرى سوردىكى بوادعا حقايق تاريخيه نه قدر مغاير ايسه
 بوگونده ايتاليان غزته لرينك ، ماضيلرى شويله طورسون ، الحاله هذه مملكتلرنده
 جريان ايدن وقوعات روزمره يي فراموش ايله وطنلرينك اوز اولادى اولان
 [دالبا] نك جرمندن طولايى بزلى اتهامه قاقيشملى اوقدر غريب وباطلدر .
 بركره ايتاليان غزته جيلرى دوشونسونلر كه دنيا نك الك بيوك اختلال شركى
 اولان و قتل نفوس و اراقه دم وسائط طبيعىه اجراييه سندن بولنان مشهور
 [قاربونارى] جمعيتك مهد ظهورى ايتاليادر . هايدى بوجميتك تاسس و ظهورينك ،
 ايتاليانى عصر لرحه ربه ارسادم طوتان عوامل داخله و خارجيه دن استخلاص كى
 بر مقصد خيزدن منبعث اولديغى قبول ايده لمده و قتيله بويله بر جمعيت تشكىل ايتمش
 اولسنى بوگونكى ايتاليانك سقوط اخلاقيسنه دلالت ايدن احوال دن عد ايتمك
 انصافنده بولنم .

فقط صرف سرقت مقصديله تشكىل ايتمش و اعضاسنك كثرى ، انتظامى ،
 قوتى ، تهديدنى ايقاعده كى جرأت فوق العاده سى اعتباريله زمانم زده اور و بادولت لرندن
 هيچ برنده و بلكه روسيه ده بيله امثالى كورلماش اولان بوگونكى [قامورا] جمعيت
 مشهوره جناييه سنى وجوده كيترن طوپراق ايتاليا دكليدر ؟ او جمعيتك لايعد ولا
 يحصا جنايتلى اوزرينه نهايت حكومتك توقيفده مضطر قالدينى بعض اعضاسنك
 محاكملى آلآن جريان ايتديكى ايتاليا غزته لرى بيلورلرى ؟ بو جمعيتك بتون
 مملكته صالدينى دهشت اعتباريله محاكملى اجرا ايتمك ، حق لرنده حكم قانونى
 تطبيقه واسطه اولماق امچون بر جوق محاكم اعضالرينك قورقودن تعلق ايلدكلرينى ،
 بر جوق هيئت عدول اعضاسنك تمارض ايده رك محكمه به كلكدن كلياً محابيت
 كوستردكلرينى عالمه اعلان ايدن ايتاليان جرايدى دكليدر ؟ ينه بو [قامورا]
 نامندن خلقك توحشى نتيجه سى دكليدر كه جمعيت مذكوره به منسوب اولانلرك
 دعواسى ، شاهدلرك ساقه خوفله ايفاي شهادتن امتناع لرندن طولايى بش سنه در
 دوام ايتمكه و نه وقت بيه جكنى كيمسه كسدير مه كمده در . عجبا ايتاليان
 مطبوعاتى دول متهمندن هيچ برنده [قامورا] جمعيتى كى تشكىلاتى منتظم ، دائره .

اجرا آتی واسع ، بتون بر مملکت خلقنی تحت تهدید و تهدیشده طومغه قادر ، بشقه بر مملکتده بر بشقه سرقت و جنایت شرکتی کوستره بیلورلرمی ؟

مع مافیه ماهیتی خرسزلق ایتمک ایچون جنایات ارتکابندن عبارت اولان بو جمعیتک موجودیتی ده افعال جنائیة عادیة نک ایتالیاده هر یردن زیاده نشو و نما بولدیغنی اثبات ایدرسده (دالبا) نک سوء قصد اخیرینی ایضاحه کفایت ایتمز . ایتالیا قرالنه قارشی اجرا اولنان بو تشبث جنائی بی اصل ایضاح ایدن ، طبیعی کوسترن اسباب ایسه ایتالیانک الک جوق جنایات عادیة وقوعه کلن بر اقلیم اولمقله برابر (آنارشیسیتلک) افعال و تمایلاتنک دخی الک زیاده توسع و انتشار ایلدیکی بر مملکت اولمش بولمسیدر . فی الحقیقه اورویانک شو اللی سنه لک (آنارشیسیتلک) وقایع و تشبثاتی عمومیتی اعتباریله نظر مطالعه و امعانه آلتورسه بو نام آلتنده کی جرائمک الک زیاده ایتالیاده وقوعه کلدیکی ، هله داخلده خارجده حکمدارلره قارشی الک جوق سوء قصد ایقاع ایدنلر ایتالیانلر اولدیغنی کوریلور .

ایتالیاده جنایات سیاسیة و آنارشیسیتلک جرائمی اصل ۱۸۱۵ سنه سندن اعتباراً باشلار . فقط بوتاریخدن اون طقوزنجی عصرک نصفه قدر کچن مدت ظرفنده ایقاع اولنان جنایات ایتالیا شبه جزیره سنه ، یعنی قسماً آوستریانک زیر اداره سنده و قسماً ده مختلف کوچک حکومتلر آرمه سنده منقسم بولنان و اهالیسنی یالکمز ایتالیانلر تشکیل ایدن اراضیه انحصار ایتمشدر .

ایتالیانلر طرفندن اورویا حکمدارانسه قارشی یاییلان ایلمک تشبث جنائی ایسه ۱۸۵۵ سنه سینه مصادفدرکه سنه مذکوره نیسانک ۲۸ نجی کونی (بیانوری) نامنده بر ایتالیان قوندره جیسی طرفندن یارسده اوچجی ناپولیونه قارشی ایقاع اولممشدر . اوچجی ناپولیون ، عهد شهبانده ایکن (قاربوناری) جمعیتنه داخل اوله رق ایتالیان اختلاجیلرینه الحاق ایتمش و جمعیت مذکوره نک شرط اساسیسی موجبجه ایتالیا اتحادینک حصولی ایچون مادام الحیاه جالیشمنی باقسم تعهد ایلشدی . متعاقباً امپراطور اولدیغنی وقت ایتالیان اختلاجیلری کنديسنک بولندیغنی مقامک صلاحیت واسعه سندن بالاستفاده ایلمک ایش اولمق اوزره ایتالیا اتحادینک استحصالی اسبابنه

توسل ایدم جکئی امبد ایتمشدر ایسده بر قاج سنه انتظاردن صکرمه ایمراطورک هج بر تشبثی کورمیتجه وقتيله واقع اولان تمهیدندن نکول ایتمدیکنه ذاهب اوله رق کندیسئی اتلافه قرار ویرمشلردی . ایشته (پیانوری) طرفندن (ایقاع ایدیلان سؤ قصد بوقرارک ایلک آثار فعلیه سندندر .

بو ایلک تشبثک عقیم قالمسی اوزرینه ایکی سنه صکرمه یعنی ۱۸۵۸ ده نابولیونه قارشى ایکنجی بر سوء قصد ایقاعنه تشبیس اولغمشدر . بونکده فاعلی ینه ایتالیان عمله سندن (تیدالدى) نامنده بر شخصدر . بو ایکنجی وقعه نك ترتیب و احضارنده مشهور ایتالیان اختلاجیسی (ماجینی) نكده دخل و اشتراکی اولدینی روایت اولغمشدر . آندن بر سنه صکرمه ۱۸۵۸ سنه سی کانون نایسنك ۱۴ نجی کونی نابولیونه قارشى ایتالیانلر طرفندن ترتیب اولتان سؤ قصدلرک اوچنجیسی وقوع بولمشدر .

بونى ده سرآمدان ارباب اختلالدن مشهور (اورسینی) ایقاع ایتمشدر . (اورسینی) ایتالیا اتحادینی حصوله کتیرمک ایچون فعلاً ک جوق اوغراشانلردن و اوچنجی نابولیونه قارشى تمهیدنی ایفا ایتمدیکندن طولای ک زیاده عداوت پرورده ایدنلردن ایدی . بوجهتله کندی تشبثکده ایکی اولکی سؤ قصدک عقیم قالماسی ایچون برقاج رفیقيله پک جوق تدارکاتده بولغمشدی . مع مافیه بو استحضارات و ترتیباته رغماً نابولیون اتلاف اولنمادی . ۱۸۵۸ کانون نایسنك ۱۴ نجی کونی (اوپهرا) میداننده باطلاندیریلان مدهش بومبیلر ایمراطوره هج بر ضرر ایقاع ایتمیرهک یالکیز یوزاللی یی متجاوز ییچاره نك تلف ویا مجروحیتنه سبیت ویردی .

مع مافیه بوسوگ سؤ قصدنمره سز قالمدی . اوچنجی نابولیون وقتيله (قاربوناری) جمعیتنه قارشى واقع اولان تمهیدنی ایفا ایتمدیکنه حیاتی قورتارمه یه جفنی آکلادیقندن و اساساً ایتالیانك حصول اتحادنی کورمک کفجلیکنندن بری امل ایتمدیکی برغایه اولدیقندن او آندن اعتباراً آوستریایه قارشى متجاوزانه اولان سیاستنه باشلادی . حتی آوستریا ايله حربی انتساج ایدن بو سیاسته مبدأ اولقی اوزره (اورسینی) نك سؤ قصددن صکرمه حبسخانه دن ایمراطوره یازدینی ایکی مکتوب کوسترلمکده در .

(اورسىنى) بو مکتوبلارنىڭ ناپوليونە ۋە قىتايە ايتىدىكى يېنى تىخىر ايتىدىر مېكە . ايتاليانى
 آوستريا يېنىدروغىدىن قور تارمىق آنك التىمە اولدىغىنى ۋە بو ۋەزىيەت مەنەسەندە قىسور
 ايتىمەسنى استىراحم ايتىلگەن ايدى . روىسە نىظراً ايتىجى مکتوب ناپوليونك بالذات
 كندى تلىقنى اوزىنى يازدىرلىش ۋاقىت فرانسەنك جريدە رىسمەسەندە بىلە نىشر
 ايدىلىشىدۇر .

بو تارىختىن سىگىرە ايتاليا بىكى بر دورە تارىخىيە كىردىكى . ناپوليونك مەۋتەلە
 باشلايان اتحادىنىك تامين و اتامى ايتىچون خارىجى داخلى مىھاربات ايلە اشتغال ايتىدىكى
 جەتەلە اولدىجە اوزون بر مدت نىظرىدە ايتاليانلر نىظرىدىن سۇ قصد تىيىقنى ۋە قىسور
 بولماشىدۇر . اساساً اق قارىشىق دورەدە بالخاصە داخلى كوچك حكومتلەر قارشى
 (غارىبالدى) نىك مشهور جەتەلە ايتىدە بىرە ۋاقىت اولان ناكەتلىك ھىجوم و تىجۋازلىرى ،
 ايتاليانلر كى تىيىلات ۋە ھوسات شقاۋىتىكارانەلر نە ۋاسىع بر ساحة جىريان تامين ايتىدىكى
 جەتەلە خار جەدە داخلىدە حكومتدارلەر قارشى تىشبات جىنايەتە بولغىلىرىنە مىل ۋە زىرور
 قالمىقىدە ايدى .

فقط بودورە ختام بولدىقەن ۋە ايتاليا بالنسبە كىسب سىكون ايتىدىكى سىگىرە
 ايتاليانلر كى مەقطور اولدىقلىرى جىنايەتكارلىق اعتياد ايتىدىكىلىرى انارشىستلىك تىيىلاتنى .
 يىگىدىن تىظاھىر ايتىلگە باشلامىشىدۇر . بونىك ايتىك اثرى ايسە بالذات كندى قىرالىرى
 (ھومبەرتو) نە قارشى (ياسامەنتو) نىظرىدىن ايتىق اولسان سۇ قصدىدۇر .
 بو سۇ قصدىك ۱۸۷۸ سەنەسەندە يەنى (ھومبەرتو) نىك عقب جىلوسەندە ۋە قىسور
 بولمىش اولمىسى ايتاليانلر كى بىلا سىب آدم اولدىر مېكە كى ذوق جىللىرىنىك دلائلىدىن .
 جونىكە دىھا قىرال (ھومبەرتو) عەھد حكومتىك مبادىسەندە بولدىغىنى ۋە بىئەلىيە
 مىسلىك سىياسى اعتبارىلە مىھافىظە كارلىق ۋەيا سىرىستى برورلىك نىظرىدىن ھانكىسىنى
 تىرجىم ايتىدە جىكى مېھول اولدىغىنى جەتەلە كندىسەنە قارشى فىكر سىياسى اعتبارىلە
 عداۋت برورەدە ايتىك امكانسىز ايدى . بوندىن ماعدا قىرال (ھومبەرتو) ۋەلى عەھدىكى
 زىمانىدە آوستىرىيە قارشى ۋە قىسور كىن مىھاربەلەردە شىخىساً بىك چوق يارازلىق
 كوستىرەك مىلتىك بىھىق مىنت و شىكراتى استىجلاپ ايتىش بر ۋەزىيەتتە اولدىغىدىن

(پاسامه نتو) نك تشبث جنائيسى ايتاليانلره خاص اولان قان دوكمك ميل فطريسندن بشقه صورته ايصاح قابل دكلدر .

بوناربخدن صكره قرال (هومبرتو) به ايكي دفعه دهاسوء قصد ايدلمشدركه بونك اولكيسى ۱۸۹۷ سنه سنده (آقچيارينو) نامنده كي انارشيسست طرفندن ايقاع اولمش و نتيجه سي عقيم قالمشدر . صوكنجي ايسه ۱۹۰۰ سنه سنده قرال (مونزا) - ده بولنديني صرمده وقوع بولمش و بو دفعه (هومبرتو) (غانه تانو برمشي) تسميه اولنان انارشيسست طرفندن ره وولور ايله اتلاف ايدلمشدر . ايشته يالگنز شمديكي قرال ك پدری (هومبرتو) به قارشى ايقاع ايديلن شو سوء قصدلر (دالبا) نك تشبث اخير جنائيسى ، بالخاصه ايتالياده بك طبيعى كوسترمك و بناء عليه بوتشبتك سواقنى تاكنج تركلر آراسنده آرامق كلفتمدن ايتاليان غزته جيلرينى مستغنى قيلمق اقتضا ايدردى . حال بوكه ايتاليان ملتلك دفتر اعماله قيد اولنه حق افعال جنايه بوندن عبارت دكلدر .

بالادده برنبذه بحث ايلديكمز اوزره ۱۸۹۴ سنه سنده ليونده فرانسه رئيس جمهورينى ده ايتاليالى (قازمريو) اتلاف ايتمشدر .

۱۸۹۸ سنه سنده جنوره كولنده برى ايتاليانلر طرفندن اوروپاده حاكمدارانه قارشى ايقاع ايمپراطوريجيسى (نيلزابت) ايدم بيجاق ايله قتل و تلف ايدن ايتاليالى (لوقشنى) در . ايشته يارم عصردن برى ايتاليانلر طرفندن اوروپاده حاكمدارانه قارشى ايقاع اولنان سو قصدلره دائر بزم تحظر ويا اطلاع ايدم بيلديكمز وقايع بونلردن عبارتدر . احتمالكه شو صوكن سنده لرده حاكمدارانه قارشى وقوعه كلان تشبثات جنايه مياننده ايتاليانلره عائد اولمق اوزره نظر استطلاعمزدن قاچان سار وقعولرده وارددر . فقط يوقايدن برى يالگنز بزم تعداد ايتديكمز وقايع - كه دالبانك تشبث اخيرى ايله عددى طقوزه بالغ اولمقده در - اللى سندن برى اوروپاده حاكمدارانه قارشى لك چوق ايتاليانلر طرفندن سوء قصد ايقاع ايدلديكى اثباته كفايت ايلر . شوحالده (قريسي) نك ۱۸۹۴ ده بحسب الموقع ادعا ايدلديكى وجهله قاتلرلك

وطنی یوق « دکل بالعکس علی العموم قاتلرک و بتخصیص حکمدار قاتلرینک بروطنی واردرکه اوده ایتالیا در !

بو حقیقتی اورویا مطبوعاتی طبیعی بزدن چوق ای بیلیر و ایسترسه بزم دوشنه . بیهله جگمزد و یازده بیهله جگمزدن چوق ای و اطرافلی دوشنور و یازار . بونکله برابر (دالبا) نک سوء قصدی اوزرینه ایتالیا غریزه لری و اوایلای عیوقه چتقارم رق ترکلری ایتامه قالدیشد قلری وقت مثلاً فرانسز مطبوعاتی میانده هیچ بری بووقایع تاریخیه یی ذکر و ایراد خاطره گتورمدی ؛ هیچ بری چیقوبده ایتالیا نلرم خطاباً « یا هو ، تلاش ایتیمک و قعنه نک محل جریانی ایتالیا ، متشبت قتل ایتالیا ندر . مملکتکیز ایسه افعال جنایتیه ده حائز تقدم و رسمحان . افراد ملتکیز قتل حکمداران ده صاحب اختصاص دره . ایشته دلائل تاریخیه سی ! » دیمه دی . بالعکس بر چوق غریزه لر ایتالیا مطبوعاتنک دلیلدن عاری اولان مدعیاتی تصویبکارانه بر استیصال ایله صحیفه لرینسه عیناً نقل ایتدیلر . کندیلرینه هاند مسائله بیهک درلو اختلافات ایله هر کون چارپیشان اورویا مطبوعاتنک ایسه بر خصوصده بو صورتله متحداً التزام سکوت ایلمی شایان دقت دکلیدر ؟ علممزدده بر حادته اولدیمی نه قدر اهمیتسزده بولنسه آکا درحال ستونلر حصر ایدیلور ، اک حادی بروقه اعظام ایدیله ایدیله بر مسئله عظمای سیاسیه شکنه صوقیلور . حال بوکه لهمزده اولان شیلر یابک آرزوسیه بحث اولور و یا خود سکوت ایله کچیشدیریلیر . ایشته هر کون بیهک درلو آثار و تظاهراتنه شاهد اولدیلیمز بو و بوکی احوال ، آره . صره بعض غریزه جیلرمنک حقانیت و عدالتندن کمال جدیدله بحث ایتدکلری اورویانک بزه قارشی متحداً التزام ایلدیکی طرف کیرلک اک باهر دلائلندندر . شو طور و مسلک قارشوسنده ایسه و طغیزک تأمین سلامت و بقاسی ایچون آرتق آرمزده کی قردش قوغالرینه قطعی بر نهایت و یرمک ، جبل متین اتحاده خلوص قلب ایله صارلمقدن یشقه چاره وارمیدر ؟

ولید

